

M. Broadbent: Une question supplémentaire, monsieur l'Orateur. Étant donné que cette compagnie a probablement bénéficié de concessions tarifaires valant des milliers de dollars, en vertu de l'accord sur l'automobile, le gouvernement envisage-t-il de prendre des mesures afin de récupérer cet argent, en tout ou en partie?

L'hon. M. Lang: Non, monsieur l'Orateur. L'accord canado-américain sur l'automobile a été conçu en vue de favoriser le plus possible l'industrie canadienne de l'automobile. Il a tellement amélioré la situation que l'emploi a beaucoup augmenté. Voilà à quoi visait réellement l'accord.

QUESTIONS OUVRIÈRES

LA KAISER JEEP OF CANADA—LES MESURES GOUVERNEMENTALES VISANT À AIDER LES TRAVAILLEURS DÉPLACÉS

M. J. Edward Broadbent (Oshawa-Whitby): Puis-je poser une question supplémentaire au ministre de la Main-d'œuvre et de l'Immigration, monsieur l'Orateur. Quand le ministère a-t-il été informé que cette production devait cesser? En outre, qu'entend faire le ministère de la Main-d'œuvre pour aider les travailleurs déplacés?

L'hon. Allan J. MacEachen (ministre de la Main-d'œuvre et de l'Immigration): Monsieur l'Orateur, j'aimerais m'informer au sujet de la première question du député. En ce qui concerne la seconde, je dirai que le ministère offrira ses moyens de secours habituels et sa collaboration.

[Français]

LES ACTES DE TERRORISME

SHERBROOKE (P.Q.)—ANNULATION DE LA CÉLÉBRATION DES FÊTES DE LA SAINT-JEAN-BAPTISTE

M. Réal Caouette (Témiscamingue): Monsieur l'Orateur, je désire poser une question au très honorable premier ministre.

Étant donné les actes de barbarisme et de vandalisme perpétrés par des maniaques écervelés dans la ville de Sherbrooke, et plus spécialement près des édifices de la société Saint-Jean-Baptiste, le premier ministre a-t-il eu des entretiens avec les autorités de la province de Québec afin que des mesures efficaces soient prises pour mettre fin à ces actes de terrorisme dans le Québec?

Le très hon. P. E. Trudeau (premier ministre): Non, monsieur l'Orateur, je n'ai pas eu de tels entretiens, mais j'ai eu l'occasion de dire publiquement ce que j'en pensais et je

crois que c'est à la population elle-même et aux autorités qu'il appartient de juger, par ces actes de terrorisme, de ce qu'il adviendrait d'un État dans lequel ces individus prendraient le pouvoir.

M. Gilbert Rondeau (Shefford): Monsieur l'Orateur, je désire poser une question supplémentaire au très honorable premier ministre.

Est-ce qu'il a été officiellement avisé que ces fêtes avaient été contremandées et qu'il ne pouvait y assister?

Le très hon. M. Trudeau: Oui, monsieur l'Orateur, j'ai reçu un avis hier que les fêtes avaient été contremandées à Sherbrooke.

M. André Fortin (Lotbinière): Monsieur l'Orateur, je désire poser une question supplémentaire au très honorable premier ministre.

Étant donné qu'il a déclaré publiquement que les provinces, particulièrement le Québec, auraient avantage à surveiller davantage leur territoire pour éviter des actes de terrorisme semblables, le très honorable premier ministre se propose-t-il de conseiller la province de Québec et est-il prêt à offrir des services du gouvernement fédéral en vue d'enrayer le fléau de terrorisme au Québec?

Le très hon. M. Trudeau: Monsieur l'Orateur, les services de la Gendarmerie royale du Canada sont à la disposition des autorités provinciales quand elles nous demandent de collaborer.

Je répète simplement que cela ne peut pas venir des autorités judiciaires, mais surtout d'une population qui se rendra compte, enfin, que lorsqu'une minorité de l'opposition se sert de violence comme elle le fait, elle nous donne une idée de ce que les partisans de cette idéologie feraient quand ils seraient au pouvoir. A supposer qu'ils y accèdent demain, ce serait la violence aux mains des pouvoirs établis.

M. Gérald Laniel (Beauharnois): Monsieur l'Orateur, je désire poser une question supplémentaire au très honorable premier ministre.

Le très honorable premier ministre a-t-il appris que la population de Salaberry-Valleyfield l'attend avec beaucoup d'enthousiasme le 13 juillet prochain et a hâte de le recevoir?

[Traduction]

LES ANCIENS COMBATTANTS

LA MAJORATION DES PENSIONS ET DES ALLOCATIONS

Le très hon. J. G. Diefenbaker (Prince Albert): Monsieur l'Orateur, ma question s'a-